

RECENT DISCOVERIES

The most important and recent discoveries by the Egyptian-Austrian mission at Kom Ombo include:

- reconstruction of the site of Kom Ombo as an island in the Nile (like other major ancient Egyptian towns such as Tell el-Dab'a, Edfu and Elephantine) based on a geophysical survey
- administrative centre of the First Intermediate Period with numerous silos



Fig 3: Seal Impression of the King Sahure, 5th Dynasty
(Photo: N. Gail, ©OEAI/OeAW)

- royal sealing impressions of the Old Kingdom (from 3rd Dynasty king Khaba to kings of the mid 5th Dynasty)
- Anglo-Egyptian fort of the late 19th century

OVERVIEW OF THE SITE

Kom Ombo is located 45km north of Aswan and spans over 450km² east of the Nile. The name of the site comes from ancient Egyptian *Nbyr* ("the golden one"). The modern Arabic name means "hill of Ombo". The name is already attested on a sealing impression of the Old Kingdom from the site and in the First Intermediate Period autobiography of the warlord Ankhthify from Moalla.

The oldest so far discovered town dates to the mid-2nd Dynasty and continues to exist at least until late First Intermediate Period/early Middle Kingdom. Epigraphic evidence for later occupation of the site (New Kingdom) is known from private tombs and temples. The site is nowadays best known for its still preserved temple built under Ptolemy VI Philometor with additions built continuously until the Roman emperor Macrinus.



Fig 2: Administrative building with silos (Photo: I. Forstner-Müller, ©OEAI/OeAW)

YEARS OF WORK IN EGYPT

The Egyptian-Austrian mission at the site of Kom Ombo has worked there since 2017.

EGYPTIAN-AUSTRIAN MISSION AT KOM OMBO

KOM OMBO, TELL

EGYPTIAN/AUSTRIAN MISSION



CAIRO
BRANCH
since 1972



AUSTRIAN
ACADEMY OF
SCIENCES



Austrian
Archaeological
Institute

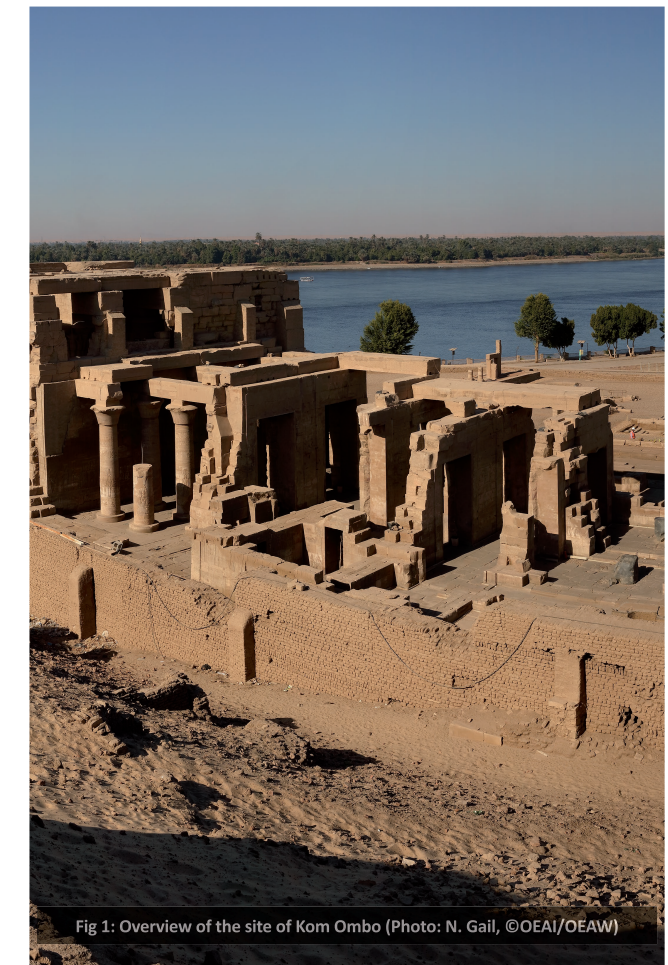


Fig 1: Overview of the site of Kom Ombo (Photo: N. Gail, ©OEAI/OeAW)

Dr. Irene Forstner-Müller (mission director)

Austrian Archaeological Institute, Austrian Academy of
Sciences employees and cooperation partners

FINANCING: Austrian Science Fund, OeAI/OeAW

الاكتشافات الأخيرة

من أهم الاكتشافات التي قامت بها البعثة النمساوية المصرية في كوم أمبو:

إعادة بناء موقع كوم أمبو كجزيرة في النيل (مثل المدن المصرية القديمة الأخرى مثل تل الضبعة وإدفو والفنتين) بناءً على المسح الجيوفيزيقي.

الكشف عن مجمع إداري يؤرخ لعصر الإنتقال الأول \ بدايات الدولة الوسطى يضم العديد من صوامع الغلال.



الكشف عن طبعات أختام ملكية تؤرخ لعصر الدولة القديمة (من الأسرة الثالثة حيث الملك خع با وحتى ملوك منتصف الأسرة الخامسة)

الكشف عن حصن إنجليزي مصري يرجع لأواخر القرن التاسع عشر.

نظرة عامة على الموقع

تقع كوم أمبو على بعد ٤٥ كيلومترًا شمال أسوان، وتمتد لمساحة حوالي ٤٥٠ كم^٢ شرق النيل. اشتق اسم الموقع من اللغة المصرية القديمة نبيت ("الذهبية"). أما الاسم العربي الحديث يعني "تل أمبو". وقد ذكر هذا الاسم في طبعة ختم يرجع لعصر الدولة القديمة من الموقع، وكذلك في السيرة الذاتية للأمير الحرب (عنخ تيفي) بمقبرته بالمعلا خلال عصر الإنتقال الأول.

تعود أقدم مدينة مكتشفة حتى الآن بكوم أمبو إلى منتصف الأسرة الثانية، واستمرت على الأقل حتى أواخر عصر الإنتقال الأول / أوائل الدولة الوسطى. وتشير المصادر النصية إلى وجود مرحلة استيطان بشري لاحق (خلال عصر الدولة الحديثة) حيث تشهد بقايا المعابد ومقابر الأفراد على ذلك. ومن أبرز آثار كوم أمبو "معبد كوم أمبو البطلمي" الذي لا يزال في حالة جيدة من الحفظ، وتم بنائه في عهد بطليموس السادس فيلوماتور مع إضافات لاحقة مستمرة وحتى الإمبراطور الروماني ماكزيموس.



سنوات العمل في مصر

بدأت البعثة المصرية النمساوية في موقع كوم أمبو عملها في عام ٢٠١٧

البعثة المصرية النمساوية بكوم أمبو

تل كوم أمبو

بعثة مصرية نمساوية



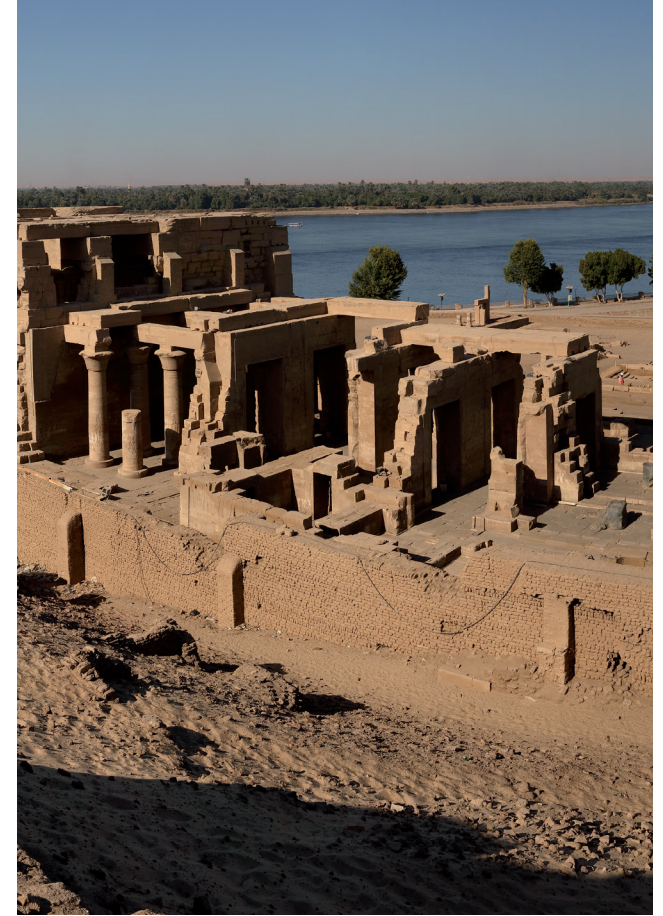
CAIRO
BRANCH
since 1972

ÖAW

AUSTRIAN
ACADEMY OF
SCIENCES



Austrian
Archaeological
Institute



إيريني فورستنر موللر (رئيسة البعثة)

معهد الآثار النمساوي ، وموظفي الأكاديمية النمساوية

للعلوم وشركاء التعاون

التمويل: صندوق العلوم النمساوي، ÖAI / ÖAW